

在日大韓基督教会
宣教90年을 향한 目標

1. 自立된 100教会의 設立
2. 主님의 일꾼의 養成
3. 작은 이웃들과 함께 사는 宣教
4. 在日同胞의 삶에 同參하는 奉仕



THE GOSPEL NEWS

2月15日(木) <1990年> 第472号

発行所 福音新聞社
〒160 東京都新宿区西早稲田2-3-18
電話 03(202)5398番
発行人 金榮植・編集人 金安
毎月1回 15日発行 購読料 1部50円
昭和39年9月20日 第3種郵便物認可
印刷所・青丘文化社
0474-24-7461

韓日五教団 宣教協議会

서울・韓国教会100周年記念館에서



서울・韓国教会100周年記念館에서 開催된
韓日5教団宣教協議会

宣教協約増進을 위한 努力다짐 總會의 加入도 論議

韓日五個教団(日本基督教団、大韓連合教会、大韓基督教会、在日大韓基督教会、基督教長老會、韓國基督教長老會)宣

教協議會가 二月六・八日、
서울・韓國教会百周年記念館
에서 開催했다.

開會式は、金榮植總會長
의 司會 아래 宣道總會議
長(日本基督教団) 說教가 있
었다. 宣道總會議長은「歷史の
中に立つ教会」(본문 王上十
九・九十八) 題下로, 동굴
안에만 있지 말고 洞窟에
서 나와 산위의 主님앞에
서야 한다고 강조했다.

發題에 있어 첫번째는姜
榮一牧師가「九一年問題」法
的地位問題를 發題, 二十
五年前에 調印한 在日韓國
人の 法的地位는 在日同胞
의 實情과는 너무나 隔
絶되어, 따라서 外国人登
録法の 根本改正, 出入国
管理 및 難民認定法の「強制
去, 再入国許可制度等」廢
止, 그리고 在留權, 生存權,

教育權等의 保障을 提言
로써 報告했다.
두번째 發題는「韓半島의
平和統一」에 關해 朴奉培
牧師(基監)가 韓國NCC
가 宣道한 禧年을 앞두고
東山莊을 訪問으로 世界教
會가 南北教会의 만남의 場
소를 제공, 基督教로써 互
주의 平和統一에 努力하고
있음을 發題가 있었다.
七日에는「日本天皇制」에
關한 日本基督教団의 發題가 있
었다. 原忠和牧師는 天皇制
度の 歴史를 통찰하면서 앞
으로 即位禮等이 안고있는
問題點을 지적, 韓國側에서
는 用語에 있어서 天皇
多 日皇이라 부르는게 적
합하다는 의견이 나왔다.
天皇制에 따른 君が代와 日
の九龍問題에 있어서도 敗戰
後 新國歌, 新國旗를 만들
지 못했음이 오늘에 問題
를 남기는 結果를 招來했
다는 指摘도 있었다.
午後에는「文鮮明集團에
對한 共同對策」으로 朴米雄牧
師와 金祥根牧師(基長)의
發題가 있었다.

代表約四十名が出席、九一年
へ向けての戦いへの連帯
のあいさつがあった。集會宣
言が採択され、徳永五郎牧師
の閉会のあいさつで集會を閉
じた。
代表約四十名が出席、九一年
へ向けての戦いへの連帯
のあいさつがあった。集會宣
言が採択され、徳永五郎牧師
の閉会のあいさつで集會を閉
じた。
代表約四十名が出席、九一年
へ向けての戦いへの連帯
のあいさつがあった。集會宣
言が採択され、徳永五郎牧師
の閉会のあいさつで集會を閉
じた。

九一年問題にとり組む

全国キリスト者一・一五集会

外登法の抜本的改正を求め
る全国キリスト者一・一五集
會が、一月十四・一六、東京
平和教会と戸山サンライズで
開かれた。

一・一五大衆集會は、十五
日(月)午後一時、東京平和
教会において、約二百名が参
加して開催された。前島宗甫
牧師(NCC總幹事)の司會、
のち、第一部礼拝がもたれ
た。池田鮮會長(婦人會関東
地方連合會)と長野榮子會長
(日本キリスト教婦人矯風會)
の開會の祈り、小野寺けい子
さん(教団板橋大山教会)と
金永秀牧師(豊橋教会)の聖
書朗読(イサヤ十一・一二・九)

竹内謙太郎牧師(NCC議長)
の「人は神によって造られた」
のメッセージがあった。金榮
植總會長の祝詞で開會礼拝は
終わった。

第二部集會は、山内誠牧師
(北海道外キ連事務局長)の
司會、姜榮一牧師(外キ協事
務局長)の基調報告、和內春
樹教授(東京大学)の「日韓
併合」から八十年・日本人の
歴史認識を考ふる」の講演が
あった。和內春樹先生は、過
去の歴史を顧みながら、日本
が今に戦争責任を果たして
いないと指摘、外登法におけ
る指紋捺捺制度はまさに象徴
的であると強調した。

協議会で国 際會議計画

十四・十六日、戸山サンラ
イズを会場に、北海道外キ連
をはじめ、山口・九州外キ連



1・15集會で連帯のあいさつを
される竹村泰子議員



東京平和教会で開かれた第4回1・15集會

大阪北部教会長老
朱明雄

謹賀新年

U.S.A

金性濟牧師

Rev. Sung Jae Kim
2918-M Regent st.
Berkeley, CA 94705

趙尚浩講道師

岡山教会に 赴任
〒700 岡山市奉還町二一
九六(〇八六)五五二
三五一

朴寿吉講道師

布施教会に 赴任
〒544 大阪市生野区小路東二
一八四(〇六)七五四
一〇九七二

住所変更

李昌雨牧師

明石教会に 赴任
〒673 明石市田町一六
六(〇七八)九三三
〇四四

으나 韓國教会로부터 正式
會員이 되기를 바라는 積
極적인 提議가 있었다.

医療法人 キム医院

医学博士 金世榮
(大阪教会 長老)

大阪市生野区中川3丁目5-2
(ジョイフルマンション1F)

☎ (06) 752-4567

《診療科目》

内科(循環器・呼吸器・消化器)
小児科・麻酔科・理学診療科・放射線科

《診療時間》

AM 9:00~12:30, PM 5:30~8:00

休診(水・土曜)日午後・日曜・祝日

株式会社 ニューキング 有限会社 三愛

取締役社長 張鐘善
(名古屋教会長老)

ニューキング 四日市市野田1丁目965-1
TEL (0593) 31-4771(代)

三愛 岡崎市大和町字荒田14-1
TEL (0564) 31-8893(代)

愛三産業株式会社

(株) 済州カントリークラブ

代表取締役 白昌鎬
(東京教会 長老)

専務取締役 白一善

本社 〒130 東京都墨田区江東橋4-6-4
TEL (03) 633-7477(代)
FAX (03) 631-7703

説教

심각한 경험

에스겔 37:15-17

김운 봉 목사



우리가 잘 알고 있는 바와 같이 주전 597년에 예루살렘이 바벨론군에 의해 침공을 당했는데 그때에 주

의 종들이 다 죽어 버렸고 그 때에 주께서 예레미야를 보내시니

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

우리가 잘 알고 있는 바와 같이 주전 597년에 예루살렘이 바벨론군에 의해 침공을 당했는데 그때에 주

의 종들이 다 죽어 버렸고 그 때에 주께서 예레미야를 보내시니

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

우리가 잘 알고 있는 바와 같이 주전 597년에 예루살렘이 바벨론군에 의해 침공을 당했는데 그때에 주

의 종들이 다 죽어 버렸고 그 때에 주께서 예레미야를 보내시니

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

우리가 잘 알고 있는 바와 같이 주전 597년에 예루살렘이 바벨론군에 의해 침공을 당했는데 그때에 주

의 종들이 다 죽어 버렸고 그 때에 주께서 예레미야를 보내시니

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

우리가 잘 알고 있는 바와 같이 주전 597년에 예루살렘이 바벨론군에 의해 침공을 당했는데 그때에 주

의 종들이 다 죽어 버렸고 그 때에 주께서 예레미야를 보내시니

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

예레미야는 그 때에 이르러서 예루살렘에 이르러서

婦人服製造卸 恵商店

代表 金容秋 (大阪教会 長老)

TEL (06) 245-5306

船場センタービル8号館557地下1階南側

〒541 大阪市東区船場中央4丁目1

90年度 国際伝道爆発 在日大韓基督教指導者 第II期臨床訓練 案内

日時 一九九〇年三月十二日(月)~十七日(土)

場所 在日大韓基督教 大阪教会

費用 三〇、〇〇〇円(教材費、宿食費、含)

連絡 〒544 大阪市生野区中川西二五十一

電話 〇六(七一一)三三七七

〈電々公社認定〉 構内交換機・ボタン電話

松下通信工業(株)専売代行店 (株)ナカヨ通信機特約店 東亜特殊電機(株)特約店

株式会社 高德通信工業

代表取締役 李建豪 (名古屋教会 長老)

〒490-11 愛知県海部郡大治町大字砂子字村東2336

電話 名古屋 <052> 431-3156 (代)

東京韓国YMCA서

関東地域新年祝賀礼拝がぞ

大邱長老合唱団 맞이하여 성대히



東京韓国YMCA에서 가진 新年祝賀礼拝
(大邱長老合唱団招請音楽会)

関東地域 新年祝賀礼拝を
一月二十一日(日)午後四時
大邱長老合唱団을 맞이하여
二百余名이 参加하여 盛況
裡에 開催했다.
第一部 祝賀礼拝는 宋正漢
總務의 司會, 洪基杓牧師의
禮讚, 李仁夏牧師의 「하나
님의 나라를 찬양」(마태六)
의 說教가 있었다.
宋正漢總務의 司會로 새
해인사를 나누고 金奉任代
表理事의 인사가 있은후,
姜榮一牧師의 祝禱로 閉會
했다.
第二部 音樂會는 林聖吉
長老의 指揮, 金聖恩先生의
伴奏로 大邱長老合唱団의 아
름다운 讚揚이 있었다. 平
和의 祈禱를 비롯 男聲合
唱, 獨唱, 男聲四重唱 등 十

定期總會에서 採択된 要望書
本國政府·政黨에 傳達



第40回定期總會에서 採択된 要望書를
本國政府·政黨에 傳達

金榮植總會長, 金安弘總務,
姜榮一牧師는 지난 定期總
會에서 採択된 「一九九一年問題
에 關한 要望書」를 지난
二月九日 本國政府, 政黨에
개 傳達했다.
金榮植總會長은 九日午
前, 韓國基督教教會協議會人
權委員會 事務局長 金榮植
목사의 案內로 平和民主黨
金大中總裁를 訪問, 一九九
一年問題를 포함, 在日同胞의 法
的地位의 安定을 위해 政
策에 反映해 줄것을 要望
이에 金大中總裁는 日本政
府뿐만 아니라 韓日議員連
盟을 통해 在日同胞의 法
的地位의 安定을 위해 全
力을 다하겠다고, 金大中總裁는
앞으로 訪日할 경우, 이런
을 強力히 要求하겠다고 고
도 鄭重했다.
午後에는 金安弘總務, 金
聖基總務가 外務部亞洲局
長을 訪問, 要望書를 傳達
하고 一九九一年問題를 期해在
日同胞의 生存權 全權에 關
한 本國政府로써 在日同胞
에 實態에 맞는 交涉을 日
本政府와 해줄것을 要望했
다.
在日同胞의 法的地位 問
題는 本國政府도 많은 関
心을 갖고 注視하고있다.

余曲을 불렀고 許潤子先生
(東京福音教會), 申鉉錫牧師
를 드렸다.
大邱長老合唱団은 五年前
의 團員이다.



在日大韓基督教會總會憲章
은 一九四六年에 憲法制定
委員會를 構成하고 約一年
間 精誠과 銳意를 모아 檢
討하여 一九四七年十月十四
日 第三回總會 決議로 制
定한 憲章이다.
이 憲章은 當時 總會全
員의 滿場一致로 採用되었
고, 一九四七年十月, 中外에
公布使用한 「在日大韓基督
教의 唯一한 憲章」으로 使用
하게되었다. 그후 四三年의
歲月은 흘러갔고 時代는 變
遷되었다.
그동안 總會때마다 部分
的으로는 修正해왔으나 急
變하는 時代에 適用되는 憲
章이 되지못한 部分이 많
으므로 一九九〇年을 맞이

實情에 맞는 憲法으로
改正할 것을 要望

京都教會 名譽長老 俞錫淸



하러 教會行事 및 人事關係
等은 우리들의 實情에 맞
도록 修正할 必要를 느끼
면서 改正할것을 要望한다.
一九四六年부터 憲章委員
으로 數年參與하고온 本人
에게 年々 年初마다 혹은
各教會公同議會 開催時기마
다 가장 問題가 많은것은
四十三年前과는 比較할수없
六十五才까지로 할것.
勸士, 執事, 將立 및 奉仕
年限도 七十五才로 하되, 勸
士, 按手執事, 名譽執事, 奉
仕年限은 該教會에 一任하
여, 本人들의 健康에 따라
自由로 한수 있도록 할것.
【修正을 要望하는 理由】
一、長壽時代이기 때문에
五、一世男女執事는 거의
一生을 教會中心으로 忠誠
奉仕한 분들이며, 教會를 위
하여 奉仕하는것이 唯一의
樂으로 余生을 보낸분들이
므로 年限을 制限함이 가
호한 處사이며, 敬老精神을
培養하고자 하는 教會指導
가 아니라고 생각된다.
二、教會發展을 위해
三、教會內 人物을 登用
함에 必要하기 때문에
長老將立年限에 拘束되어
總會안에 教會가 變則的으
로 長老를 將立을 하지않
고 生각하여
六、一般 日本社會처럼 月
給을 支払하고 使用하는 雇
用員도 停年退職年限을 六
十才에서 六十五才로 하는
現實이것을 認識을 하리라
以上과 같은 理由와 實
情에 따라 憲法을 正할
것을 要望한다.

公 告

一九九〇年度 牧師·講道師 試取

本總會 試取委員會는 一九九〇年度 牧師·講道師
의 試取를 다음과 같이 實施한다.
一、日 時: 四月十七日(火) 午前十時
二、場 所: 大阪 K C C
三、試取委員會 第四條 講道師 試取를 받을수 있는 者는 本總
會 所屬教會의 洗禮敎人으로서 三年以上을 經由한
者로서 아래의 各項에 該當하는 者라야 한다.
①神學大學大學院의 課程을 卒業한 者
②一般大學을 卒業한後, 神學本科 三年의 課程을
卒業한 者
③高等學校을 卒業한後, 神學校五年의 課程을 卒
業한 者
④高等學校을 卒業한後, 或은 同等的 學力을 具
備했다고 試取委員會가 認定한 者로서 上記三
項의 神學的 素養이 있다고 認定받은 者
等五條 第四條①③項에 該當하는 者에게는 다
음 試取科目을 課한다.
①本總會 信條와 憲法 ②說教 ③舊約聖書諸論
④新約聖書諸論 ⑤舊約聖書義 ⑥新約聖書義
⑦教會史 ⑧組織神學(基督教社會論)을 包含한
第六條 第四條④項에 該當하는 者는 第五條의
試取科目에 보태어 다음 科目을 課한다.
①원래 初步 ②世界思想史 ③宗教史 ④基督教
教育 ⑤敎會學과 敎會心理學
四、試取科目
△牧師▽
(1)舊約神學: ①이스라엘의 歷史의 傳承의 神學 ②敎名
의 意義에 대해 ③舊約聖書에 있어서의 律法의 問題
(2)舊約聖書: ①列王記上 18:20-29 ②이사야 40:1-
11 ③詩篇 23
(3)新約神學: ①基督敎神學에 있어서의 예수의 自意
識에 대해 ②마태福音에 있어서의 信仰과 義認에 대해
(4)新約聖書: ①로마書 5:12-21 ②히브리書 5:1-10
(5)組織神學: ①基督敎와 他敎의 問題 ②苦難의 問
題와 十字架 ③民衆神學論
(6)敎理史: ①敎會敎史 ②基督敎論爭 ③宗教改革者들
의 聖賢論
△講道師▽
(1)舊約聖書: 舊約聖書에 있어서의 知惠文學에 대해
(2)舊約聖書: ①出애記 3:7-12 ②申命記 7:6-11
(3)新約聖書: 新約에 있어서의 十字架에 대해 ①基督敎
音書 ②使徒行傳 ③요한文書 ④히브리書
(4)新約聖書: ①로마書 12:1-8 ②요한복음 15:1-9
(5)組織神學: ①啓示의 問題 ②基督敎가운데서 ③解
放神學論(어느神學者를 挾하여도 좋다)
(6)敎理史: 古代敎會와 宗教改革
(7)憲法
五、提出書類: ①試取願書 ②履歷書 ③堂會長·地
方會長推薦書 ④敎會申請書 ⑤寫眞二
枚 ⑥講道師는 最終學績證明書
六、마 감: 三月三十一일까지
七、提出處: 總會事務所
※試取者의 旅費는 該敎會 또는 該機關에서 補
助해 주시기 바랍니다.
一九九〇年二月十五日 試取委員長 尹 宗 銀

博宝工業株式会社

代表取締役 沈 榮 吉
(福岡教會 長老)

〒812 福岡市博多区大博町13-22
TEL 092-271-2126番

韓国そうざい・食肉加工
食品輸出入・各製造販売

高山食品株式会社

代表取締役 元 洪 植
(福岡教會 長老)

本社 〒816 福岡市博多区東那珂3丁目9番26号
電話 (092) 461-0055代
FAX (092) 461-0090番

※おいしい김치·고추장·떡국発送いたします。

不動産業務全般

免許番号・愛知県知事③第5426番

太栄企業株式会社

代表取締役 金 光 洙
(名古屋教會 長老)

事務所 名古屋市熱田区川並町2番21号
(名古屋中央卸売市場入口南側太栄ビル)
電話 052(682)1177(代)
自宅 名古屋市千種区御影町2-55-5
電話 052(711)4398